

KÖVETKEZŐ SZÁMUNK TARTALMÁBÓL:

• Hogyan csináljunk vállalatot közpénzből, a rokonságnak... • És döntött a város! • Ahol az elcsúsztak otthonra találak •

dunatáj

VI. évf.
9. szám
1995.
Március 3.
3 korona

MAGYAR NYELVŰ REGIONÁLIS HETILAP

Egy szentpéteri család kapcsolatai az ufonautákkal

„És mindez Katkával kezdődött...”

A szentpéteri dombokon titkon már szárnyalt próbálgatja a tavasz. Az irodaház hatalmas üvegablakán bekacsint a napsugár, meg-megcsillanva beszélgetőpartnerem, P. M. szemüvegén. Szavalnak hallatán egy

Évekkel ezelőtt történt. P. M. és családja felkerekedett, hogy május 9-e táján a hétfégi három napot a Fehér-Kárpátokban, pontosabban Bzince pod Javorinou-ban lévő nyaralójában töltsék. Az első nap vidám hangulatban telt, szombaton estefelé azonban a családfő rosszul érezte magát. Mérlegették, hogy csomagoljanak és elinduljanak-e haza. Végül maradtak.

— Nyugovóra tértünk, de csak nem tudtam elaludni. Olyasféle

érzés uralkodott el rajtam, mintha valakik lennének a szobában. Fél egykor arra eszméltem, hogy valaki megfogta a vállamat. Kinyitottam a szemem. Két alacsony alakot pillantottam meg a szobában, ahol szinte nappali világosság támadt. — Ne ijedj meg és ne kiabálj! — hallottam szlovákul. A vézna testalkatú jövevényeken testhezálló szürke öltözék volt, hatalmas, mandulavágású szemek voltak és alig kidomborodó orruk. Olyan valószínűtlenség, mint

különös történet kerekedik ki előttem. Azt is mondhatnám, hogy amit hallottam hihetetlen, ha eddigi életemben nem beszéltem volna már legalább féltucat emberrel, akik szintén megéltek furcsa dolgokat.

a gumiból, vagy műanyagból készült bábuk. — Gyere velünk — mondták. — Nem tehetem, hiszen itt alszik a mellettem lévő ágyon a feleségem, a szomszédos szobában pedig a gyerekek. Velük mi lesz? — válaszoltam. — A kis Katka is itt van? — kérdeztek tőlem. Itt — feleltem.

Tudni kell, hogy P. M.-nek egy nagy fia és lánya van és nem sokkal a történetek előtt fogadtak örökbe a komáromi csecsemőgondozó-intézetből egy nyolchónapos csöppséget, Katkát. A jövevények felőle érdeklődtek, majd megnyugtatták a családfőt, hogy amíg rövidesen vissza nem tér, családtagjai közül senki sem ébred fel. Az alvókra szikraesőszerű fénynyalábot irányítottak, majd kérték a családfőt, hogy menjen velük.

— Felkeltem és papucsban, pizsamában követtem őket — meséli. — Nem tudom hogyan jutottak be, hiszen ajtó, ablak zárva volt. Az ajtót kinyitottam, majd miután kimentünk, ismét kulcsra (Folytatás a 2. oldalon)

CSALÁDI TRAGÉDIA

Nincsenek irigylésre méltó helyzetben azok a vállalkozók, akik megpróbálnak tisztességesen, szelény, másokat nem károsító haszonnal dolgozni. A havi befizetnivalók mellett most még a pénztárgépek beszerzésének terhe is sújtja őket. A múlt hét végén a körzeti adóhivatal ellenőrzést tartott Házi Erzsébet ekeli vállalkozónál, s úgy tűnt, kölcsönös elégedettséggel zárult a vizsgálat, hiszen visszaélésre, csalásra nem derült fény. Ezért is okozott nagy meglepetést, amikor Házi Károly a központi fűtés csővezetékére felakasztva találta feleségét. A tragédiától lesújtott férj talán az együtt töltött boldog évek örök megőrzése érdekében a halálba is követni akarta nejét, ezért családi házuk erkélyén akasztotta fel magát, ám a szomszédok még idejében közbeavatkoztak. A megmentett férj gyógykezeltése hosszabb időt vesz majd igénybe. A rendőrség a vizsgálatot lezárta, ugyanis egyértelmű volt, hogy a szerencsétlen nő tettét a csődbe jutástól való félelem motiválta.

Ki mondja meg, mi jó nekünk?

A kétnyelvű oktatás sötét fellege már régóta kísért anyanyelvi oktatásunk egén. Az egész színjátékban talán az az álszent cinizmus a legbosszantóbb, amellyel a terv kiagyalói és buzgó szakértői mindennek tetejébe bizonyítani akarják, mindez a magyar nebulók későbbi érvényesülése érdekében történik. Ennek a megható jóindulatnak és atyai gondoskodásnak ékes példája az Állami Tanfelügyelői Központ által tervezett tanfelügyelői felmérés, melynek burkolt célja volt, hogy bizonyítsa, a kormányprogramba foglalt kétnyelvű oktatás bevezetését a gyermekük jövőjéért aggódó magyar szülők kéri.

Ezzel aztán ország-világ előtt igazolni lehet az anyanyelvi oktatás elorsvasztását, kétségessé tenni a magyar iskolák létjogosultságát, azokra hivatkozva, akik a legjobbat akarják gyermeküknek. Ördögien zseniális! Ugyanminek is bibelődnie a farszto és szerencsére kevés eredménnyel járó meggyőzéssel, egyszerűbb, ha agyafúrt módon megfogalmazott kérdőívekkel érik el céljukat. Különben is a papír mindent eltűr, azzal manipulálni is lehet, nem tiltakozik.

A kérdőív nem minősíti szeméremzetet hazugságnak, a

gyar oktatás életképtelenségét bizonygató állítást, azét az anyanyelvi oktatását, melyet annyi évtized körmönfont erőfeszítései ellenére sem sikerült elorsvasztani, amely orvosok, mérnökök, kutatók, nyelvészek, tanárok, művészek, magasan képzett szakemberek nemzedékeit indította útjukra, köztük nagyon sok olyan embert, aki nemcsak szlovák környezetben volt képes helytállni, hanem külföldön is. Az ő nyomdokaikba lépő új generáció érvényesüléséért aggódik oly nagy vehemenciával a szlovák oktatás-

JOHN KEATS

Köd múltán

Ha nem sír a köd már a sík körül,
és eltűnik a tél haragja végül,
jön egy nap Délről és a beteg égről
minden picinyke foltot letörül.

A zord idő engesztelően nevet,
a május majd általveszi örökjét,
s úgy legyezi pillánkat a hiüvösség,
mint rózsát az enyelgő permeteg.

És álmok intenek — egy szebb valóság —
érő gyümölcsök — bimbók, gyenge rózsák —
egy alvó gyermek halk lehellete —
a homokórán andalgó zene —
Sappho bús bája — ábránd, béke, hála —
ligeti csermely — s egy költő halála.

Kosztolányi Dezső fordítása

Közúti balesetek

• **Súlyos közúti baleset** történt a hetényi vasútállomás közelében. Az 58 éves L. B. miután Renault 11-es személygépkocsijával áthajtott a vasúti átjárón, az úttest másik oldalán beleszaladt az árokba. A baleset során elszenvedett sérüléseinek gyógykezelése mintegy 3-4 hetet vesz igénybe, a gépkocsin 150 ezer koronás kár keletkezett.

• **Figyelmetlenül vezetett** a 120-as személygépkocsiját a lakszakállasi útkereszteződésben a 23 éves R. F., aki nem adta meg a kötelező elsőbbséget a Nagymegyer felől érkező, ugyancsak 120-as Skodának. A két kocsi összeütközése következtében mintegy egyheti munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett a tanyi illetőségű, 45 éves K. I., míg a gépkocsikon összesen 20 ezer koronás kár keletkezett.

• **Ugyancsak figyelmetlenség miatt** történt közlekedési baleset Komáromban, a Petőfi utcán. Itt Forman típusú kocsiján haladva K. I. 38 éves komáromi lakos mulasztotta el a kötelező elsőbbségadást azzal a Ford Sierra típusú személygépkocsival szemben, amelyet a 23 éves O. D. vezetett. A karambol következtében a Forddal utazó 38 éves M. K. mintegy 4-6 heti munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett, míg útítársnője, a 40 éves E. K. gyógykezelése 7-10 napot vesz majd igénybe. A kocsikon összesen 80 ezer koronás kár keletkezett.

Rendőrségi hírek

• **Leáldozóban** van a szélfamosok csillaga. Az elmúlt napokban a vizsgálati szervek bünvádi eljárást kezdeményeztek J. K. 37 éves komáromi lakos ellen, aki 1992 folyamán magánvállalkozóként több mint 676 ezer korona értékű bútort „vásárolt” a Vyškov melletti bútorgyárból, ám a számlát a mai napig elfelejtette kifizetni.

• **Három, 27 és 34 év körüli komáromi fiatalember** az elmúlt napokban a komáromi vasútállomás egyik mellékvágányán álló mozdonyból ellopott összesen 157 kilogrammnyi rézkábelt. Tettükkel a Szlovák Vasutak vállalatának 9900 koronás kárt okoztak.

Hús Vladimír százados

„É s m i n d e z Katkával kezdődött...”

(Befejezés az 1. oldalról)
zartam. A kulcsosomat mindvégig a kezemben tartottam. Odakint egyikük a széles övén elhelyezett dobozszerű készüléken megnyomott valamit, majd számomra ismeretlen nyelven beszélt valakivel. Utána egyikük megfogta a kezemet, mire mindannyian súlytalanul lassan a levegőbe emelkedtünk és hasmánt mintegy húsz méterre a föld felett repültünk. Különös érzés volt az erdő fái felett szállni. Érdekes, hogy közben a papucsom nem esett le a lábamról. Úgy öt kilométert repülhettünk, amikor az erdőn túl, ahol a magasból ragyogó fényt láttunk, egy sziklánál és szakadéknál aláereszkedtünk. A sziklán három lábára támaszkodva egy mintegy tíz méter magas repülőszerkezet állt. Szinte észre sem vettem, amikor lehuppantunk és ismét talaj volt a lábam alatt. A repülőszerkezet nyitott ajtaja előtt egy ugyanolyan lény fogadott bennünket, majd betessékelt az úrhajóba. Odabent körös-körül műszerfalat láttam megannyi villódzó, számomra ismeretlen rendeltetésű műszerrel és képernyővel. Vendéglátóim elmondták, hogy családommal együtt régóta figyelnek, és nagyon jól tettük, hogy Katkát örökre fogadtuk. Többször is hangsúlyozták segítő szándékukat, elmondták, ha szükséges, máskor is meglátogatnak bennünket. Lelkemre kötötték, hogy lehetőség szerint minden rászoruló segítsek. Bárhol vagyunk, bármit teszünk, mindig tudnak rólunk. Az egyik képernyőre mutatva felajánlották, megmutatják éppen mit csinálnak családom tagjai. Elköszöntek, majd ugyanazon az úton visszarepültünk. Az idegnek mindahányszor megfogták a kezem, különös melegség és

nyugalom áradt szét bennem. Nyaralónk előtt parkolt új autónk. Az idegen rámutatott: — A tiéd? — Igen, fél éve sincs, hogy vettem — válaszoltam. Erre szikraesőszerű fénynyalábot bocsátott az autóra. Megijedtem. — Mit csinálsz, felgyújtod, tönkretesz! — Ne félj, nem lesz semmi baja, nagyon jó szolgálatot fog tenni neked — hangzott a megnyugtató válasz. Bekísért, felmentünk az emeletre. Felöltött bennem, megkínálom a vendéget. Étél és jóféle boroska is volt a hűtőben. Elutasította: — Mi nem élünk ilyenekkel, különben is fertőzött. Mindaddig fogta a kezemet, míg le nem feküdtem. Amikor elengedte, hirtelen eltűnt. Sötét lett. Egy ideig ismét az a különös rosszullet vett rajtam erőt, majd elaludtam.

A férfi másnap elmesélte feleségének a történeteket, abban is megegyeztek, a szomszédoknak nem szólnak egy kukkot sem, hiszen biztosan kinevetnék őket. Délelőtt a szomszédokkal beszélgettek, amikor a szomszédok vendége, aki a mintegy két kilométerre lévő Bzincéből érkezett, elmondta, hogy az éjszaka feléb-

redt és látta, amint a nyaralók irányában különös villámok hasogatták az égboltot. Az egyik szomszédasszonya hozzátette, hogy az éjszaka kellős közepén látta, amint a levegőben repült P. M., aki erre kénytelen volt elmesélni a történeteket.

— Másnap rendkívül viszkett a melkasom — mondja P. M. — Két vékony, mintegy négy milliméter hosszú vékony vágásra lettem figyelmes. Mindkettő elmúlt néhány hét alatt. Katka már hat éves. Szépen fejlett, helyes és okos kislány. Már hároméves korában írt és olvasott, immár egy éve zénét tanul. Remekül zongorázik. Hátul, a kisagyába egy apró, idegen tárgy van beültetve. Az ufonauták később még egy alkalommal felkerestek bennünket a nyaralónkban és két alkalommal Szentpéteren. Egyszer Katkát is magukkal vitték a bolygójukra.

P. M. beszélgetésünk végén ígéretet tett arra, hogy március 31-én ellátogat a komáromi ufóklubba, ahol készségesen válaszol a jelenlévők kérdéseire.

—N. I.—

Ki mondja meg, mi jó nekünk?

(Befejezés az 1. oldalról)
ügy és a törekvés hátterében állók népes csoportja? Szép dolog az aggodás, de csak ha őszinte és nem alantas szándéktól vezérelt. A kétnyelvű oktatás eme torzszült életre hívása ugyanis, mint kiderült, eldöntött tény, már csak megfelelő pályába kell csomagolni. Az egyébként elég tehe-

tetlen és közömbös külföld véleménye ugyan nem nagyon érdekli a „bábáskodókat”, de azért mégiscsak jobb formája van a dolognak, ha sikerül úgy feltüntetni az egészet, hogy mindez a mi érdekünkben, sőt kifejezett kérésünkre történik. Elvégre ott fenn már csak tudják, mi jó nekünk... —nkzs-

FÜSTJELEK ÉS TAM-TAMOK,

avagy Levél egy sápadtarcú testvéremhez

Füstjelek és tam-tamok a szélnél is sebesebben elhozták a hírt, mely szerint közös hazánk, a végtelen préri egyik szegletében vígvamodba zárköztál és elhatározta, ételt és italt mindaddig nem érint a szád, míg a sápadtarcúak Nagy Víz partján élő főnöke meg nem torolja vélt sérelmeiteket, melyeket immár kisebbségben élő, egyre fogyatkozó rézbőrű népem követelt volna el. Kedves sápadtarcú testvérem, most emlékeztethetnék rá, hogy majd egy emberöltővel ezelőtt nem az én népem telepítette ki a sápadtarcúakat az életet adó prériről, nem mi voltunk azok, akik korlátoztuk fehér testvéreink szabadságát, mint ahogy nem mi voltunk azok sem, akik nyelvünket rátok kényszerítettük volna. Sok mindent felemlergethették a rég letűnt időkben — Manitu látja lelkem —, most mégsem teszem. Nem teszem, mert annak ellenére, hogy egyesek még ma is azt tartják, hogy „Csak a halott indián jó indián”, népeink megtanultak békességben egymás mellett élni, tisztelik

egymás szokását és isteneit, bár mindkét fél sorraiban akadnak még hangoskodó, de gyáva törpék, akikről tudjuk, hogy ügyetlenül ülnek meg a lovat és szerencsére a tomahawk forgatásában sem igen jeleskednek. Fényesedjen meg elméd és ne hagyd, hogy alantas játékkukba magukkal rántsanak. Itt viszont hadd hivatkozzam arra, hogy a mi vígvamjainkban is vannak sápadtarcú asszonyok, s a téiteikben is ringatnak bölcsőt rézbőrű nők. Ki lenne képes arra, hogy megállapítsa, a vadászmezőn feleslegesen kiontott vér sápadtarcú, vagy rézbőrű harcostól származik? S egyáltalán: miért és kiért kellene itt egyáltalán vért ontani? Nyelvünk és szokásaink különbözősége ennek nem szolgálhat okául...

Hadd búcsúzzam egy régi irokéz bölcsességgel: „A korgó gyomor nagy úr, de rossz tanácsadó!”

Manitu legyen veled, sápadtarcú testvérem!

Fehér Toll

(írókézből fordította Németh)

Enyveskező biztonsági őr

Amit ma ellophatsz,
ne halaszd holnapra!

Lassan napjaink legaktuálisabb szállóigéjévé válik ez az alaposan kicsavart közmondás. Sajnos van is benne valami, hiszen a „szociban” megszokott: „Ami nincs négy

A legcsábítóbb prédának az örökre félbemaradt nagyszabású építkezések számítanak. Itt van például a gadóci magtár esete, amelyből lassan már csak a csuvasz beton marad, a körülötte levő vasszerkezetek, fedőelemek már elkoptak, magántulajdonba „kerültek”. A húsüzem építésénél is mindennapos volt a „bevásárlók” tettenérése, akik hiába bizonygatták, hogy senkinek nem hiányzik majd az a pár méter gumiszőnyeg, vagy terazolkocka. Legtöbbjük csak a rendőrség hathatós „unszolására” volt hajlandó a lopott holmit visszazállítani.

KÖZLEMÉNY

Kérjük a hozzátartozók és mindazok segítségét, akik tudnak azokról, akik a II. világháború idején — mint a Komáromi Református Gyülekezet tagjai — katonaként haltak hősi halált, hogy nevüket jelentsék be a Református Lelkészi Hivatalban (Komárom, Jókai u. 34. tel. 0819/23 27) folyó év március 31-ig emléktábla készítése végett.

Nem sokáig örülhettek...

... zsákmányuknak azok a rablók, akik a komáromi vasútállomás rakodójánál ököllet az arcába sújtottak a 19 éves J. János éreksúvjári lakosnak, majd nyakából letépvé aranyláncát, elmenekültek a helyszínről. A rendőrség gyors nyomozása eredményeképpen rövid idő múlva már kattant is a bilincs Sz. Ferenc komáromi és L. Milán muzslai lakosok kezén, akikre rábizonyosodott a rablás büntette, s ügyük így a bíróságon folytatódik.

méternyre bebetonozva a földbe, az ellopható!” — elv ma már odáig fajult, hogy egyesek ellopnák nemcsak a betont, legszívesebben még a gödröt is.

A körültekintőbb „anyagbeszerzők” azonban nem bízzák magukat a vak szerencsére, sokkal jobban kedvelik a biztonságos megoldást. Így történt ez a Medmilk, vagyis az órsújfalusi tejgyár ugyancsak soha be nem fejeződő építésének telephelyén is, ahol módszeres rendszerességgel fosztogatták az ott levő gépsorokat, szerelvényeket. Nos, ez alkalommal is eltörtött az a bizonyos korsó, kiderült, hogy az Alfa biztonsági

szolgálat egyik dolgozója, valamint két tettestársa volt az építkezés hivatlan látogatója. Mint a vizsgálat során kiderült, a 29 éves A. György és a 35 éves T. János komáromi, valamint a 35 éves T. László marcelházai lakosok fosztogatták a Medmilk építkezési területét, s az általuk okozott anyagi kár több mint 200 ezer korona. Mindhármuk ellen megindult a bűnvádi eljárás.

—zy—

FÜST-
MÉRGEZÉS

Szokatlan családi tragédia történt az elmúlt napokban az egyik komáromi lakásban. A Cs. házaspár egyedül élt szerény otthonában. A férj lelkiismeretesen gondoskodott magatehetetlen, 67 éves feleségéről. Azon a szerencsétlen napon kolbászt akart sütni, be is tette a sütőbe. Mivel fáradtnak érezte magát, közben lefeküdt a szomszédos szobában. Arra ébredt, hogy fuldoklik. A szomszédok segítségével sikerült kiszellőztetnie, de a konyhában levő felesége időközben halálos füstmérgezést szenvedett.

A félkarú rabló
és a meghamisított betétkönyv

Pár esztendővel ezelőtt még csak a hírért hallottuk, hogy a „nyugati” gazdasági élet egyik legtöbb hasznot hozó üzletága a játékautomaták üzemeltetése. A szolid egyszerűséggel félkarú rablóknak is becézett automaták elmés szerkezete olyan rafinált,

Feltéve, ha nem akad egy olyan ügyes kezű ellenfele, mint a komáromi M. Róbert, aki január 23-án csaknem sikeresen végrehajtotta a „nagy átverést”. Igaz, a

hogy hébe-hóba ugyan vissza dob az egyre megszállottabban játszó embernek egy kis aprópénzt, de abban mindenki biztos lehet, hogy a nyertes itt csak a gép és annak tulajdonosa lehet.

gépet ezúttal sem tudta becsapni, viszont a Joker kaszinó tulajdonosát majdnem. Történt, hogy a 27 éves fiatalember ezúttal is alulmaradt a játékautomatával vívott harcban. Mivel pénze már nem volt, ám még mindig bízott a szerencse forgandóságában, a kaszinó tulajdonosától kért kölcsön, hogy tovább játszhasson. A fiatalember a kapott 15 ezer korona ellenében felajánlotta éppen nála levő betétkönyvét, amelyen 150 020 korona volt. A csere megtörtént, de a játékautomata ezúttal is igazolta a „rabló” jelzőt, áldozata üres zsebbel, s további

110 koronás kifizetetlen számlával távozott a kaszinóból. Mivel adósságát a következő napokban nem rendezte, a kaszinó tulajdonosa a betétkönyvről akarta kivenni a neki járó összeget. Csak hogy a betétkönyv valódinak bizonyult ugyan, viszont a benne szereplő összeggel már akadt egy kis probléma. Kiderült ugyanis, hogy M. Róbert egy kicsit „kigazította” megtakarítását. Valójában a betétkönyvön ugyanis csak 20 korona volt...

A fiatalember okirathamisításért és csalásért áll majd a bíróság elé.

Dünnögök, tehát vagyok...

(Át)láthatatlan autók

A biztonságos közlekedés egyik legegyszerűbb szabálya a látni és látszani, hiszen nyilvánvaló, hogy rossz időjárási viszonyok közepette, illetve sötétedés után legalább olyan fontos, hogy mi lássunk, mint az, hogy a közlekedés többi résztvevője is lásson bennünket. Egy szó mint száz: a gépjárművön a világítás legalább olyan fontos, mint mondjuk a fék. Éppen ezért nem értem, hogy a kötelező műszaki vizsgák ellenére miként szaporodnak a jó esetben egyetlen tompított fénnel pislákoló kamikaze-autók útjainkon, de esténként nem egyszer olyan fantomjárművel is találkoztam már, amelyen egyetlen árva lámpa sem világított. Sajnos vezetője nemcsak a saját bőrét vitte a vásárra... Azt sem értem, hogy mit és mennyit látnak azok-

nak a gépkocsiknak a vezetői, amelyek szélvédői a lehető legsötétebb fóliával vannak leragasztva. Európa nyugati felén csupán olyan fényvédő fóliák autón történő alkalmazását engedélyezik, amelyek átengedik a fénynek minimum a nyolcvan százalékát. Gyanúm, hogy a koporsó-fekete szélvédők fóliái az építőiparból származnak. Ott alkalmazzák ugyanis ezeket a magasabb szűrőfokozatú fóliákat. Az épületek ablakain valóban jó szolgálatot tehetnek, de az autókön?

Mi leszel, ha nagy leszel?

Szöszke fej, értelmet sugárzó szemek. Józsika alig nyolcéves. Amikor tréfásan barackot nyomok a fejbübjára és megkérdem tőle „És mi leszel, ha nagy leszel?”, szinte gondolkodás nélkül rávágja: „Adótanácsadó!” A válasz ugyancsak meglep. No lám, van

sűtnivalójuk a mai gyerekeknek. Mi hajdanán még tűzoltók, pilóták, tengerészek, felfedezők szerettünk volna lenni. Oroszlánvadászatról és ürrepülésről álmodoztunk. A most felcseperedő nebulók nálunk sokkal gyakorlatiasabbak. Tudják, hogy a pénz hatalom. Sok pénzt pedig munkával manapság nem lehet keresni. Majd bolond lenne felnőtként munkanélküli esztergályosként, netalán szociális segélyen tengődő tanárként leélni az életét. No nem, adótanácsadó lesz és kész! Ha meggondolom, négy-öt száz koronás óradíjért tanácsokat osztogatni, ráadásul minden felelősségvállalás nélkül, igazán jól jövedelmező vállalkozás. Adótanácsokra szoruló ember pedig mindig lesz. Józsika igazán jól választott!

(németh)

Horoszkóp

VÍZONTÓ (I. 21. – II. 20.) Ezen a héten folyton kísértésbe viszik. Hol meg akarják vesztegetni, hol szerelmi ígéretekkel akarják lépre csalni. Nyissa ki jól a szemét, mert bizony pillanatnyilag nagyon nehéz megkülönböztetni a jó szándékot a hamiságtól. Legjobb lenne, ha szabadsgát venne ki.

HALAK (II. 21. – III. 20.) Gyümlöcsztesse átváltozási képességét! Van, amikor a színészkedés nagyon fontos, életmentő „lépés”. Provokáljon vitát a lényeges kérdésekről, még akkor is, ha a többieknek nincs kedvük a vitához. Győzni fog!

KOS (III. 21. – IV. 20.) Ujabbán kissé szertelen. Túltette magát a komolykodó, nehézkes elmélkedésen. De azért ne vigye túlzásba a vidámságot! Ne igyon túl sokat, ne tévedjen gyanús szórakozóhelyekre, könnyen előfordulhat, hogy kifosztják. A könnyű kalandok kellemetlen következményekkel járhatnak.

BIKA (IV. 21. – V. 20.) Mostanában túl sok szívességet kérnek öntől. Hallgassa végig türelmesen azt a felebarátját, aki ki akarja magát panaszolni. Azután mérlegelje a segítségnyújtás fokát, súlyát. Segítsen, ha tud! Kifizetődik. Persze túl engedékenynek sem szabad lennie!

IKREK (V. 21. – VI. 21.) Nem árt, ha kissé közelebb enged magához az embereket. Ez nemcsak a szakma területére vonatkozik. Vegye észre, hogy a szakmáján kívül más érdekes területek is léteznek. Érzelmileg most nagyon bizalmatlan. Változtasson ezen a negatív „világlátáson”!

RÁK (VI. 22. – VII. 22.) Néha ön is kezdeményezhet barátságot, ne várja meg, míg „agyonudvarolják”. Ha dohányzik, próbálja meg mérsékelni a fehér koporsószőke mennyiségét! Partnerre mindenben segít, tanácsai aranyat érnek!

OROSZLÁN (VII. 23. – VIII. 23.) Munkahelyén ismét túl aggályoskodó, szérszálhasogató. Próbáljon felszabadulni, kollégáival együtt nevetni, sőt röhögni a súlyosnak ítélt, valójában felújít problémákon. Partnerre betegségét vegye komolyan. Ő gyógyszik a tünetöket eltitkolni ön előtt. Ne hagyja!

SZŰZ (VIII. 24. – IX. 23.) A betegség olyan, mint a sógor. Rokoni is, meg nem is, nem kötelező szeretni. Ön újabbán ismét betegségekbe menekül problémái elől. Anyagi helyzete nem rossz, de lehetne jobb is, ha több időt fordítana elemzésre, okos tervezésre.

MÉRLEG (IX. 24. – X. 23.) Ellenségei pillanatnyilag barátok. Ennek örüljön, de azért nézzen a körmükre. Most minden óhaját teljesítik, de csak az alkalmat várják, hogy megtalálják azt a gyenge, támadható pontot, amelybe szúrva halálos sebet ejthetnek önön. Rakja körül magát megfelelő biztosítókkal.

SKORPIÓ (X. 24. – XI. 22.) Ön igen alkalmazkodóképes. Ez a tulajdonsága gyakran hasznos, de ha túlzásba viszi, elnyeli, megöli az egyéniséget. Ezen a héten próbáljon meg apró lézadásokkal védekezni az „idegen” uralom ellen.

NYILAS (XI. 23. – XII. 21.) Sikerült partnere militáns, agresszív rokonságát sértés, sérelem nélkül leszerelni. Ez az utóbbi idők egyik legnagyobb győzelme. Munkatársai megítélésében legyen objektív, őszinte és szókimonódó.

BAK (XII. 22. – I. 20.) A Bak csökönyös kitartással és szívóssággal mászik egyre feljebb a sziklákon. Komor, magányos állat. A vadászok tudják, ha a Bakot bekerítik, képes a legmagasabb szikláról levetni magát a mélységbe, de a harcot fel nem adja. Ön ne ugorjon a szakadékba, nézzen körül, van kiút.

M Ű S O R A J Á N L A T

SZOMBAT

Budapest 1

5.30 Falutévé, 6.00 Nap-kelte, 8.00 Jó reggelt adj, Istenem!, 8.10 Gyermekekfilmek, 9.10 Kapcsolj be!, 11.00 A napsugár nyomában, 11.30 Mériöldkővek, 12.05 Barokk muzsika, 12.35 Szomszédok, 13.05 Műsoroló, 13.30 A kölcsonkapott Föld, 14.00 Mákvirágok, 14.35 II. Lajos (NSZK), 16.30 Esély, 16.35 X-idő, 17.20 Márkás históriák, 17.35 Az ügy, 18.30 Szerencsekerék, 19.10 Gyereksarok, 19.30 Hírek, 20.08 Telesport, 20.20 A negyedik záradék (angol), 22.20 eMeRton díjkiosztó gála, 23.25 Az éjszaka, 1.40 Öt láda aranyrög (francia)

Budapest 2

7.30 Gazdaképző, 8.00 Nemzetiségi magazinok, 11.25 Família Kft., 11.55 Hagyományörzők, 12.00 Terra X, 12.50 Hotel Germánia (tévéfilm), 13.50 A Tomkins Indiában, 14.30 Natura magazin, 15.00 Eltűnt személyek, 16.00 Teleautó, 16.30 Gyerekeknek, 17.00 Sport, 19.05 Família Kft., 19.45 Picaso-K kalandjai, 20.00 Ki tud többet Magyarországról?, 21.30 Testamentum, 21.55 Aki egyszer a szemedbe nézett, 22.15 Egy nevéstéges ember tragédiája (olasz)

Duna Tv

9.05 Slapaj, 10.25 Mint cseppben a tenger, 10.35 Kimba, a fehér oroszlán, 11.00 Kerek és lépések, 12.05 Hogyan keletkezett a világ?, 12.25 Bibliai történetek, 12.40 A Nap fia és a Hold lánya, 13.30 A megsebzett bolygó, 14.00 Lapozó, 14.15 Közép-Európai Magazin, 15.00 Cimbor, 16.00 Házaság (magyar), 17.20 Egyszer volt, 17.30 Mese, 18.00 Hírado, 18.15 Apacs erőd (amer.), 20.20 Sohase mond, 20.45 Bestiák, 21.00 Hírado, 21.15 Ármány és szöke (amer.)

Pozsony 1

13.30 Elég öreg (kanadai), 15.00 Top 20 Szlovákia, 15.40 Gazdag hagyományok, 16.05 Végtelen élet, 17.20 Baywatch, 18.05 Receptek, 19.00 Esti mese, 19.10 Tévékaleidoszkóp, 19.30 Hírado, 20.10 Sophia Loren, 22.30 Sporthírado, 22.50 Világhírado, 23.00 Hideg verejték (francia)

Pozsony 2

17.30 Jozef Ignác Bajza, 17.55 Kosárlabda, 18.30 Esti mese, 18.40 Fehér-kék-piros, 19.00 Családi szertartások, 19.30 Hírado, 20.05 Zenés szórakoztató műsor, 21.00 Filmmagazin, 22.00 A szerelmes örült (kanadai)

Bécs 1

9.05 Csendes kis otthonunk, 9.30 James Bond 007 (brit), 11.35 A hiúság üzlete, 13.00 Hírek, 13.10 Az eltűnt miniatűr (német), 14.35 Az állatok paradicsoma, 15.00 Gyerekeknek, 17.10 X-Large, 18.05 Dr. Quinn, 19.00 Arany lányok, 19.30 Hírado, 20.15 Tűzsekerek (brit), 22.20 Gyilkos nyomozás (ausztrál), 0.00 A szörny (olasz), 1.35 Jason King

Bécs 2

9.00 Confetti-tévé, 13.30 Kis emberrablók (kanadai), 17.00 Mi újság vidéken?, 17.45 Gazdit keresünk, 18.00 Sport, 19.20 Szaván fogjuk, 19.30 Hírado, 20.15 Négy kislány a Wachauból (német), 21.50 Hírado, 22.05 Esti sport, 22.20 Kottan nyomoz

A Szlovák Rádió magyar adása

10.00 Szombat délelőtt, 12.10 Popmix, 12.50 Szép cukrásznő, 13.45 Népdalok, 14.00 Hírek, 14.05 Anyanyelvünk, 14.10 Operettrészletek, 14.30 Tallózó, 15.00 Zenei arcképcsarnok, 15.30 Mezőgazdasági magazin, 16.00 Hírek, 16.05 Köszöntő, 17.45 Hírösszefoglaló

VASÁRNAP

Budapest 1

7.20 A varázskorona, 7.50 „Így szól az Úr!”, 7.55 PC abc, 8.30 Leporelló, 11.00 Hazanéző, 11.45 A Komoé nemzeti park, 12.05 Gyerekeknek, 13.05 A kisasszony (brazil), 15.05 Delta, 15.35 Örömhír, 16.00 Walt Disney bemutatja, 17.05 Mesélő cégtáblák, 17.35 Magyarországról jövő kamerával, 18.25 Szerencsekerék, 19.00 A Hét, 20.05 Vasárnapi vers, 20.15 Marciano (amer.), 21.55 Lehetetlen?, 22.35 Te vagy a csúcs

Budapest 2

7.35 Hol-mi?, 8.00 Juli-suli, 9.00 Tévémagiszter, 10.00 A magyar irodalom képes története, 10.30 Mennyi zene, 11.00 Iskolák a láthatáron, 11.30 Elrejtett tájak, 11.50 A huszárcapitány, 12.15 A mennydörgő sárkány országában, 13.25 Top 40, 14.00 Mesél a Filmhírado, 14.35 Gyerekeknek, 15.05 Ronja, a rabló lánya (svéd), 16.00 Sport, 17.15 Burda varrverseny, 18.20 P. S. I Love You (amer.), 19.15 Esti mese, 19.25 Góóó!, 20.00 Francia szobalány, 21.30 Ezredvégi beszélgetések, 22.10 Telesport, 23.00 Megbocsátva, de nem feledve

Duna Tv

9.05 Cape Rebel, 10.00 Sportképek, 12.05 A természet és a Biblia, 12.50 Regina térbe ér, 13.40 Don Quijote, 14.05 A bálnák rejtélyes halála, 14.55 Világtörténet, 15.20 Kutyaportrék, 16.00 Augustza és a kutya, 16.45 Emlékképek, 17.30 Mese, 19.00 Pékmesterek, 20.00 Szomorú vasárnap, 22.20 Velasquez – a festők festője

Pozsony 1

15.15 Az ezred lánya (osztrák), 16.45 Spanyol és amerikai rajzfilmsorozat, 17.40 Kis ház a prérin, 18.35 A filmezés, 19.10 Klasszikus zene, 19.00 Gyerekeknek, 19.30 Hírado, 20.10 Vetélkedő, 21.00 A cselszövekek forgatógatóján (brit), 21.40 Sporthírado, 22.00 Mesterművek, 22.20 A szél ellen (spanyol)

Pozsony 2

13.40 Lumen 2000, 14.10 A világ képekben, 14.40 Mezőgazdaság, 15.10 Cassovia-jazz, 15.50 Receptek, 16.30 Tekézés, 17.00 Sportextra, 18.00 Fúvószena, 18.30 Esti mese, 18.40 Egyházi műsor, 20.05 Labdarúgás, 21.00 V. és A. Mrstik: Marisa, 22.40 Hongkong

Bécs 1

9.00 A fekete rózsza (amer.), 13.10 Arany lányok, 13.35 Vacsora tetszés szerint (francia), 15.25 Confetti-tévé, 17.10 Melrose Place, 18.05 Baywatch, 19.00 Csendes kis otthonunk, 19.30 Örökkön-örökké, 21.50 Hírado, 22.05 Az iszlám hangja, 22.10 Egy este a bécsi Ronacherben, 23.15 Isten a sziklákön (brit)

Bécs 2

9.00 Gyerekeknek, 10.50 Sport, 13.30 Osztrák képek, 16.30 A kaland világa, 17.15 Idősek klubja, 18.00 Vasárnap 6-kor, 18.25 Osztrák képek, 19.00 Ausztria ma, 19.30 Hírado, 20.15 Tetthely, 21.50 A világ legöregebb nyoszolyólánya (amer.), 23.25 Csupa balláb (amer.)

A Szlovák Rádió magyar adása

9.00 Hírek, 9.15 Világosság, 9.45 Mese, 10.00 Kőlykövilág, 10.30 Anyanyelvünk, 10.35 Századok zenéje, 11.00 Pedagógusnapló, 11.30 Nótacsokor, 12.00 Hírek, 12.10 RANDEVU, 14.00 Hírek, 14.05 Cserkészhírado, 14.15 Kapcsoljuk a BBC magyar adását, 15.00 Irodalmi mozaik, 15.30 Hazai tájakon, 16.00 Hírek

HÉTFŐ

Budapest 1

5.30 Falutévé, 6.00 Napkelte, 9.00 Tízórai, 9.05 Határváros, 9.30 Tízórai, 11.00 Walt Disney bemutatja, 14.20 Nem adom fel!, 14.50 Videák, 15.20 Repeta, 16.05 A hely szelleme, 16.25 Természet- és vadvédelem, 17.00 Kapcsolj be!, 17.45 Maci Laci, 18.00 Engedjétek hozzám!, 18.05 Válaszolunk, 18.10 Csellengők, 18.15 Üzlet, 18.30 Szerencsekerék, 19.00 Gyereksarok, 19.10 Múzsza, 19.30 Hírado, 20.10 Öt perc próza, 20.15 Patika, 20.55 Kamarakonzert, 21.30 21.30 Panoráma, 22.05 Balkán! Balkán!

Budapest 2

14.00 Parlamenti Napló, 15.00 Közvetítés a Parlament üléséről, 17.05 A keresztapa (német), 17.50 RÉS, 18.00 Közeti híradók, 18.14 Magyarország ma, 18.45 Telesport, 19.00 Sport, 21.00 RÉS, 21.15 Képercek, 21.25 Mindent vagy semmit!, 22.00 Objektív, 22.40 Harcképek, 23.15 Artisjus-gálaest

Duna Tv

14.15 Pufóka kalandjai, 14.25 Gazdakör, 15.10 A vessző törvénye, 15.25 Bukovina, 15.55 Cimbor, 16.45 Formosa arcai, 17.40 Mese, 18.00 Hírado, 18.15 Rekvium Granadáért (spanyol), 19.05 CIA (amer.), 20.00 Ritmus '95, 20.45 Esti kérdés, 21.00 Hírado, 21.15 A KGB alkonya, 22.00 A hatalom háttérjai

Pozsony 1

14.40 Francia természetfilm-sorozat, 15.10 Rajzfilmek, 16.00 Kisiskolásoknak, 16.50 MacGyver, 17.35 Amerikai természetfilm, 18.00 Pugwall (ausztrál), 18.30 Szerencsekerék, 19.00 Esti mese, 19.10 Anton Hlinka, 19.30 Hírado, 20.10 A róka és a szőlő, 21.10 Mesterművek, 22.20 Hana Zelnová, 22.20 Világhírado

Pozsony 2

17.30 Angol nyelvlecke, 18.00 Helyi magazin, 18.30 Esti mese, 18.45 Zeneiparado, 19.00 A világ képekben, 19.30 Hírado, 20.05 Sportextra, 21.00 Goebbels, 21.30 Hírado, 22.00 Quo vadis

Bécs 1

9.00 Ismétlések, 13.00 Confetti-tévé, 15.35 Az Enterprise úrhajó (amer.), 16.25 Knight Rider, 17.15 Egy rém rendes család, 18.05 Egy életré szülő barátság, 19.00 Bill Cosby-show, 19.30 Hírado, 20.15 Flodderék (holland), 22.05 Akit Paripának hívtak (amer.), 0.00 Az utolsó kocsi (amer.), 1:35 Ismétlések

Bécs 2

9.05 Erdő a falak mögött, 9.30 Farsang Villachban, 11.30 Embertársaink, 11.55 A reményesség emlékműve, 13.10 A kaland világa, 14.25 A szenvedély hatalma, 15.10 Mindig, ha kiritm ír (amer.), 16.00 Schiejok naponta, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 18.55 Mesterszakácsok, 19.00 A tartományok ma, 19.30 Hírado, 20.15 A hegyi orvos, 21.10 Téma, 22.00 Hírado, 22.30 Kulturális magazin, 23.05 Műtársak, 0.05 Otthonom, Idaho (amer.)

A Szlovák Rádió magyar adása

10.00 Hírek, 10.10 Sportmagazin, 14.30 Világosság, 15.00 Hírek, 15.05 Pavilon

M Á R C I U S 4 - T Ő L 1 0 - I G

KEDD

Budapest 1

5.30 Falutévé, 5.50 Határtól határig, 6.00 Napkelte, 9.00 Tíz-órai, 9.05 Határváros, 9.30 Tíz-órai, 10.50 Prága város panoptikuma, 15.00 Sorstársak, 15.15 Segítség, 15.30 Repeta, 16.05 Verselemzés, 16.25 A kisasszony (brazil), 17.00 Kalendárium 1995, 17.40 Telis-televideo, 17.45 Teleszák, 17.55 Katolikus krónika, 18.15 Üzlet, 18.30 Zsákbamacska, 19.00 Esti mese, 19.10 Múzsza, 19.30 Híradó, 20.08 Telesport, 20.20 Miért éppen Alaszka (amer.), 21.10 Stúdió '95, 22.00 Az állomás (olasz)

Budapest 2

9.00 Közvetítés a parlamenti ülésről, 16.35 Gyerekeknek, 17.05 Az ifjú Indiana Jones (amer.), 17.50 RÉS, 18.00 A körzeti stúdiók műsora, 18.45 Transzit, 19.20 Magnum (amer.), 20.15 Közhang, 21.00 Mizujs?, 21.25 Mindent vagy semmit!, 22.00 Objektív, 22.40 Sportvarázs

Duna Tv

14.00 Lapozó, 15.00 Tom és Jerry, 15.20 Életünket és vérünket a győzelemért, 15.45 Nagy-Britannia, 16.15 A II. világháború, 17.05 Regölés, 17.10 Észak állatvilágában, 17.40 Mese, 18.00 Híradó, 18.15 Egy jámbor lélek (olasz), 20.00 Gazdakör, 20.45 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.15 Ármány és szöke (amer.)

Pozsony 1

14.35 Háborúk békeidőben, 15.15 A megtaláló (ausztrál), 15.35 MacGyver, 16.25 Kapcsolat stúdió, 17.30 Fogyasztók klubja, 18.00 Pugwall, 18.30 Kredit, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.10 Matlock, 21.00 Sajtóklub, 21.55 Világhíradó, 22.05 Magyar film

Pozsony 2

17.30 Francia nyelvlecke, 18.00 Helyi magazin, 18.30 Esti mese, 18.45 Egészségtan, 18.55 Otthont keresek, 19.05 Dokumentumfilm, 19.30 Híradó, 20.05 Volt egyszer egy opera, 21.00 Könyvmagazin, 21.10 A jövőről, 21.30 Híradó, 22.00 Anton Hlinka, 22.30 50 év eseményei

Bécs 1

6.05 Ismétlések, 11.15 Flodderék (holland), 13.00 Confetti-tévé, 13.25 Wickie és az erős emberek, 14.35 Tom és Jerry, 15.00 Confetti-tévé, 16.25 Knight Rider, 17.00 Egy rém rendes család, 18.05 Egy életre szóló barátság, 19.00 Cosby-show, 19.30 Híradó, 20.15 A jaguár nyomában, 21.05 Selfman, 21.15 Chicago Hope, 22.00 Öreg gringó (amer.), 23.55 Kincsecském (amer.)

Bécs 2

14.00 Jog a szerelemre, 14.25 A szenvedély hatalma, 15.10 Gyilkosság a hobbjá, 16.00 Schiejok naponta, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 19.00 Tartományok ma, 19.30 Híradó, 20.15 Az X-dossziék, 21.10 A riport, 22.00 Híradó, 0.00 Rövidfilm a szerelemről (lengyel)

A Szlovák Rádió magyar adása

14.00 Hírek, 14.10 Angol nyelvlecke, 14.20 Helyesen szlovákul, 14.25 Zene, 14.30 Kölyökvilág, 15.00 Hírek, 15.05 Pavilon

SZERDA

Budapest 1

5.30 Falutévé, 5.50 Határtól határig, 6.00 Napkelte, 9.00 Tíz-órai, 9.05 Határváros, 11.05 Humberto cirkusz (csehszlovák), 15.20 Repeta, 16.05 Gubancok, 16.25 A kisasszony (brazil), 17.00 Kapcsolj be!, 17.45 A. H. N. Adventista Egyház bemutatkozik, 18.15 Üzlet, 18.30 Zsákbamacska, 19.00 Esti mese, 19.10 Múzsza, 19.30 Híradó, 20.08 Telesport, 20.20 Egy este magyar filmekkel, 21.50 1+2 szál virág, 22.15 Csak nézünk, mint a moziban

Budapest 2

15.00 Vendégvárók, 15.30 Civil kurázi, 16.00 Textilező, 16.15 Zenelánc, 16.20 Magyarország ma, 16.55 Sport, 17.45 A körzeti stúdiók műsora, 18.55 A Duna hercegnője (német), 20.30 Ezredforduló, 21.15 Képercek, 21.25 Mindent vagy semmit, 22.00 Objektív, 22.40 Kis Romulusz (tévéfilm), 23.40 Műkorcsolyázó- és jégtánc vb

Duna Tv

14.15 Szippancsok, 14.35 Okavango, a vadon szíve, 15.25 Don Quijote, 15.50 A Nobel-díj évszáda, 16.40 Észak állatvilágában, 17.40 Mese, 18.00 Híradó, 18.15 A fehér szoba (kanadai), 19.45 Levél helyett, 20.00 Régiók, 20.45 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.15 Cléo 5-től 7-ig (francia)

Pozsony 1

14.55 Gyerekek filmmagazinja, 15.20 Mesefilm, 16.10 MacGyver, 17.00 Idősek klubja, 17.30 Gyerekek detektívgyűlöksége (svéd), 18.00 Invest Story, 18.30 Szerencsekerék, 19.10 A főzésről, 19.30 Híradó, 20.10 Brit természetfilm-sorozat, 21.40 Műkorcsolyázó-vb, 23.00 Világhíradó, 23.10 Bíró a saját csapdjában

Pozsony 2

16.50 Angol nyelvlecke, 17.20 Helyi magazin, 17.50 Labdarúgás, 19.55 Jégkorong, 20.15 A park csillaga (olasz), 21.10 Hívás szorult helyzetben, 21.40 Híradó

Bécs 1

9.00 Gyilkosság a hobbjá, 9.50 Knight Rider, 13.00 Gyerekeknek, 15.35 Az Enterprise űrhajó, 16.25 Knight Rider, 17.10 Egy rém rendes család, 17.35 Csendes kis otthonunk, 18.05 Egy életre szóló barátság, 19.00 Bill Cosby-show, 19.30 Híradó, 20.15 Kétségbeesett mentési kísérlet (amer.), 21.50 Tetthely, 23.35 Coco (brit-francia)

Bécs 2

9.00 Ismétlések, 14.25 A szenvedély hatalma, 15.10 Ismétlések, 19.00 Tartományok ma, 19.30 Híradó, 20.15 Polgári fórum, 22.00 Híradó, 0.00 Monty Python repülő cirkusza

A Szlovák Rádió magyar adása

14.00 Hírek, 14.10 Zene, 14.30 Pedagógusnapló, 15.00 Hírek, 15.05 Pavilon

CSÜTÖRTÖK

Budapest 1

5.30 Falutévé, 5.50 Határtól határig, 6.00 Napkelte, 9.00 Tíz-órai, 9.05 Határváros, 11.10 Magnum (amer.), 14.40 Mit ér az ember, ha vidéki? 14.55 Szemelgető, 15.45 Népzenei összeállítás, 16.05 Kormányváró, 16.30 A kisasszony (brazil), 17.05 Körző, 17.50 Az utódok reménysege, 18.15 Üzlet, 18.30 Szó-Zene-Kép, 19.00 Gyereksarok, 19.10 Múzsza, 19.30 Híradó, 20.08 Telesport, 20.20 Kisváros, 21.00 Columbo (amer.), 22.35 Kézirat, 23.05 Hitel, Világ, Stádium

Budapest 2

15.35 Német nyelvlecke, 15.50 Repeta, 16.20 Dráma a vadászaton, 18.00 Körzeti híradók, 18.50 Kriminális, 19.25 Kojak (amer.), 20.20 Európai anziks, 20.55 Nagyvizit, 21.40 Könyvilág, 22.00 Objektív, 22.45 Sportműsor

Duna Tv

14.30 Az éjszaka lánya (magyar), 15.55 Kapcsok, 16.50 Folk-est, 17.30 Mese, 18.00 Híradó, 18.15 A skorpió gyűrűje (ausztrál), 19.05 A zene arcai, 20.00 Váltó, 20.45 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.15 Az odú (spanyol), 22.50 A II. világháború

Pozsony 1

15.05 A szél gyermekei, 15.30 A megtaláló (amer.), 15.50 MacGyver, 16.40 Kapcsolat stúdió, 17.45 Tudomány, 18.00 Francia természetfilm-sorozat, 18.30 Turisztika, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.10 Beverly Hills 90210, 20.55 Ifjúsági magazin, 22.00 Sokszínű művészet, 22.55 Világháború

Pozsony 2

17.35 Spanyol nyelvlecke, 18.00 Helyi magazin, 18.30 Esti mese, 18.40 Dokumentumfilm, 19.00 Idősek klubja, 19.30 Híradó, 20.05 Századunk, 21.30 Híradó, 23.10 Invest Story

Bécs 1

9.00 Ismétlések, 13.00 Confetti-tévé, 15.35 Az Enterprise űrhajó, 16.25 Knight Rider, 17.10 Egy rém rendes család, 17.35 Csendes kis otthonunk, 18.05 Egy életre szóló barátság, 19.00 Csendes kis otthonunk, 19.30 Híradó, 20.15 Peter Strohm (német), 21.25 New York-i zsaruk, 22.15 A híd túl messze van (amer.), 0.55 Ismétlések

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 14.30 A szenvedély hatalma, 15.10 Gyilkosság a hobbjá, 16.00 Schiejok naponta, 19.00 Tartományok ma, 19.30 Híradó, 20.15 Ketten Ausztriában, 21.05 Egy bolond pár, 22.00 Híradó, 0.10 A szabadság kalandos útjai

A Szlovák Rádió magyar adása

14.00 Hírek, 14.10 Irodalmi mozaik, 15.00 Hírek, 15.05 Pavilon

PÉNTEK

Budapest 1

5.30 Falutévé, 6.00 Napkelte, 9.00 Tízórai, 11.05 Dallas, 13.05 Gyerekeknek, 15.05 Muzzy comes back, 15.05 This is the Way, 15.25 7színvilág, 15.40 Szia, kapcsolj!, 16.10 Üzlet, 16.25 A kisasszony, 17.00 Évgyűrűk, 17.30 Téka, 17.40 Ablak-melléklet, 18.00 Ablak, 19.00 Esti mese, 19.10 Múzsza, 19.30 Híradó, 20.20 Dallas, 21.15 Desszert, 22.20 Egy nap döntöttem: drog helyett élet, 23.05 A Hold üzenete (olasz), 0.20 Találkozunk a klubban

Budapest 2

12.00 Szieszta, 14.50 Alpok-Duna-Adria, 15.20 Átkozott szerelem, 16.00 Magyarország ma, 16.30 Sorsok, 17.00 Most, 17.30 Rin-Tin-Tin, 18.00 Körzeti híradók, 18.20 Öregberény, 18.55 Borostyán (olasz), 19.50 Álláságaim, 20.20 Életrajz, 20.45 Vidéki Anglia, 21.15 A Burda varróverseny, 21.55 Képercek, 22.00 Objektív, 22.40 Klip-mix, 22.50 Sportműsor

Duna Tv

15.00 Regina révbe ér (német), 15.50 Zenei pillanatok, 15.55 Különleges vasútvonalak, 16.50 Talpalatnyi zöld, 17.40 Mese, 18.00 Híradó, 18.15 A skorpió gyűrűje (ausztrál), 19.30 Liszt Ferenc, 19.55 5 perc Európa történetéből, 20.00 Közép-Európai Magazin, 20.45 Esti kérdés, 21.00 Híradó, 21.15 A taxislány (francia), 22.35 LGT-show

Pozsony 1

14.20 A Vörös-tenger expedíció, 14.45 Ifjúsági magazin, 15.05 MacGyver, 15.50 A fehér báina (német), 16.25 Kisiskolásoknak, 17.30 Autósoknak, 18.00 Az Addams család, 18.30 Szerencsekerék, 19.00 Esti mese, 19.10 Történelmi naptár, 19.30 Híradó, 20.10 Isten fizesse meg! (mexikói), 21.50 Apropó, film!, 22.25 Világhíradó, 22.35 A vizsgálóbíró

Pozsony 2

17.35 Német nyelvlecke, 18.00 Helyi magazin, 18.30 Szerencsekerék, 18.45 Zeneparádé, 19.00 Tudomány, 19.15 Fedett pályás atlétikai vb, 20.50 Helyi szokások, 21.35 Híradó

Bécs 1

6.05 Ismétlések, 11.35 Kapj el, gyilkos vagyok! (francia), 15.35 Az Enterprise űrhajó, 16.25 Knight Rider, 17.15 Egy rém rendes család, 17.40 Csendes kis otthonunk, 18.05 Egy életre szóló barátság, 19.00 Bill Cosby-show, 19.30 Híradó, 20.15 Oscar (amer.), 22.00 A rejtettség foka (amer.), 0.00 A francia kapcsolat (amer.)

Bécs 2

9.05 Ismétlések, 13.15 Anglia legnagyobb kincse, a National Trust, 14.00 Jog a szerelemre, 14.25 A szenvedély hatalma, 15.10 Gyilkosság a hobbjá, 16.00 Schiejok naponta, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 19.00 Tartományok ma, 20.15 Két férfi, egy eset, 21.20 Peter és Paul, 22.15 Modern idők

A Szlovák Rádió magyar adása

14.00 Hírek, 14.10 Slágerműzeum, 14.30 Hazai tájakon, 15.05 Pavilon

Százhetven éve született Jókai Mór

A legkisebb fióka

Jókay József... fia születéséről: „1825. esztendőben az isteni kegyelmes gondviselésnek irántam s házam népe iránt való jóságát tapasztaltam különösen. Most ugyanis a feleségem sok betegeskedés után szerencsésen

szült egy fiat februárius 18-án délután négy órakor, amidőn én bizonyos dolgok végett Bagotán voltam: — ezen kis fiunkat megkereszteltük 20-án Móricnak.”

Tehát a nagy költő 1825. évi február 18-án délután 4 órakor született. El ne felejtse senki. Édesapja 44 éves, édesanyja 35 éves volt akkor. Több gyermekük nem is született. A nagy költő volt az ötödik s az utolsó. Ő volt a fészakfentő, aki valamennyi közt a legkedvesebb.

Túl a Dunán azt a kis madárfiókat nevezik fészakfentőnek, aki legutóljára hagyja el az anyai fészket. Ilyen volt a nagy költő is. Csak hogy az ő repülése tüneményes volt. **Eötvös Károly**

A család

És most lépünk be a Megyeház utcai házba. Magas deszka kerítés veszi köröskörül. Mutatja: lakói nem hivalkodó emberek, innen a világot csak elképzelni lehet: kilátni nem. Az egyszerű szobában kis asztalkán ezüst kopantó. Az édesanya most jön haza a szigeti kertből — mindig talál otthon munkát —, fáradt, de előveszi kerek pergő rokkáját, már csak azért is, mert jól lehet mellette énekelni Szent Dávid zsol-

tárait. Az apa vastag könyveibe kedves költőinek verseit másol-gatja. Boldogan nézik, amint a kis, váratlan jövevénygel dédelgetőn játszanak testvérei, a már kilenc éves Eszter és a tizenegy éves Károly. A csendet ritkán zavarja a kerti ajtó zörgetője. Utoljára talán akkor jelentett vendégeket, február 20-án, amikor két nappal a születés után a keresztatyák, keresztanyák egész seregétől volt hangos a kis ház. A régi házból ma már semmi nincs. Ki gondolt volna rá, hogy annak minden kőve drága lenne egykor? **Sikabonyi Antal**

A kisgyermek

Gyorsan, szinte szédítően fejlődött szellemileg s minden érdekelte; az állatok, a bogarak, a virágok, amelyeket szétbontott, összehasítgatott, hogy lássa, mi van a belsejükben. Mindenem el tudott mulatni. Néha órákig se szólt, csak ült egy helyen és kék szemei üresen látszottak kalandozni a végtelenségben. Különösen a természet ezernyi jelenségei szórakoztatták, hogy majdnem állandó csodálkozást tükrözött vissza szép, harmatos, halovány arca, — mert nagyon gyenge; finom bőrű kis gyerek volt, éppen mint egy leány. Az ismerősök azt állították, vonásait vizsgálva szakasztott apja.

Mikszáth Kálmán

Barangolás Komárom vármegyében

FALVAINK ÉS VÁROSAINK A TÖRTÉNELEM TÜKRÉBEN (10.)

Lak, magyar falu, áll felső és alsó Lakból a pozsonyi országúton s Túri-Szakálás szomszédságában, úgy hogy csak egy kis köz választja el a három helységet s vösztői pusztá is ide tartozónak tekintelik. Felső Lak kiterjedése 1405 hold, mellynek harmada szántóföld, harmada rét, s harmada legelő. Alsó Lak 403 holdú, mellyből 380 h. szántóföld, 23 pedig legelő és mocsáros hely. Végre Vösztő pusztá 82 holdra terjed, s ez mind szántóföld. Mind a három határbeli föld kitűnő jóságú, de a posonmegyei vizek a legelőkön és kaszálókon sok mocsáros helyet képeznek; van egy Zsemlekes nevű nagy tava is, melly 18 holdra terjed, s jóízű hallal szolgál. Népeisége a két Laknak 510 lélek, ki közt református férfi 205, nő 203, kath. férfi 54, nő 40, zsidó 8, nemes családfő 140. Az elősorolt lakosok, vagy közbirtokos nemesek, vagy szegény zsellérek és haszonbérlok; kézműves csak 7 van, névszerint: 1 kovács, 2 szabó, 1 csizmadia és a nagymegyeri czéhez bekebelezett 3 takács. A reformátusok itt anyaegyházat bírnak. Földesurai: Pázmán, Csepny, Végh, Szűcs, Farkas, Barthalos, Csiba, Bajcsy, Nagy, Halászy, nemes családok.

1598. Pázmán Péter és Piroka Pázmán György özvegye részökét Molnár Mihálynak elzálogosítják. 1612. Czender Anna Bay Jánosnak és Czender Erzsébet Hajdú Jakab hitveke jószágait Nagy Györgynek zálogba adják. 1613. Laky János egy udvartelek harmadát életéig Nagy

Györgynek adja birtokába. 1642. Laky János örökösei közt Lak, Vöste Komárom megyei, továbbá Hideghét Pozsony megyei helységekben bírt részjóságokra nézve kölcsönös csere történik. 1750. Pázmán János Laky István és Ferencz helységbeli birtok iránt Róth Sándor ellen erőltető pert kezdenek.

Fényes Elek:
Komárom vármegye, 1848

Helyreigazítás

Lapunk múlt heti számában „Lebukott állami hivatalnok” címmel beszámoltunk arról, hogy K. Magdolna két esetben fogadott el „csúszópénzt”, s ezért bűnvádi eljárás indult ellene. Írásunkban munkahelyként helytelenül a járási hivatalt neveztük meg. Valójában a hölgy a Komáromi Körzeti Hivatal alkalmazottja. A Komáromi Járási Hivatal dolgozójától elnézést kérünk.

OLVASTA MÁR?

Irodalmunk — hála írónk legjavának Jókai Mórtól Passuth Lászlóig — szerencsére nem szűkülökdi szebbnél szebb történelmi regényekben, amelyeken olvasók egész nemzedékei nevelkedtek. Az elmúlt évtizedekben megjelent legjobb történelmi témájú regények közé sorolhatjuk **Fehér Tibor Aquincumi lovas** című ötszázoldalas munkáját. A szerző, aki előbb verseskötetekkel jelentkezett, majd regényeket és ifjúsági történelmi regényeket írt, ebben a könyvében az időszámításunk utáni negyedik századba viszi vissza az olvasót, tehát egy olyan korbá, amikor már lehangyatlóban vannak a római sasok Pannónia egén. A Duna menti erődített vonalat, a limest már többnyire romanizálódott „barbárok” védtek. A római tartománnyal szomszédos egyik népnél, a szarmata népek családjába tartozó jazigoknál pártütés történt, a királyt és családját lemészárolták a lázadók, s csak a gyermek Joriat sikerült megmenteni egy maroknyi csoportnak. Aquincumban a római helytartó befogadta a menekülőket, köztük a jazig királyfit, aki — miután egy szenátori rangú római tudós a fiává fogadja — fényes pályafutást tesz meg a Római Birodalomban, ahol Nagy Constantinus rendelete folytán már a kereszténység az államvallás, de még egymás mellett él a régi és az új hit, s amint azt az egyik utód, a „hitehagyott” Julianus császár fellépése is bizonyította, még korántsem dőlt el a kérdés, végérvényesen győz-e a kereszténység? Jórészt ismerős tájakon, a Duna mentén elterülő Pannóniában bonyolódik a regény cselekménye, így Aquincumban, Intercisában és más városokban. A könyv olvastán többek között tanúi lehetünk annak, hogy a mai Ószőny helyén állt Brigetio városában miként tárgyalt Valentinianus császár a barbárok követivel, akik annyira kihozták sodrából, hogy az uralkodó gutaütés következtében meghalt. Azoknak ajánlom Fehér Tibor regényét, amelyből korábban képregényt is rajzoltak, akik szeretik a fordulatokban gazdag, de a történelmi hűséget szigorúan megőrző olvasmányokat.

N. I.

Leporolt históriák

Hogyan mentették meg a szabók Komáromot?

Szánom-bánom bűnömöt, de sihederkoromban megannyiszor magam is hangos mekegással csúfoltam a tisztas szabókat. Pedig ha tudtam volna...

Négyszáz esztendővel ezelőtt — így tartja a helyi hagyomány — Szinán basa, a féltelmetes török hadvezér vont seregével ostromgyűrűt Komárom köré. Mivel fegyverrel nem tudta megadásra kényszeríteni a „hitetlen gyaurokat” elhatározta, kiéhezeti a várvédőket. Ideje éppenséggel volt bőven a töröknek.

A várbeli tartalékok ugyancsak fogyóban voltak, már a verébpecsenyére is ráfanyalodtak a korgó gomru komáromiak, amikor a tisztas szabócéh egyik tagjának furcsa ötlete támadt. Mivel a kecskéket már rég elfogyasztották, többedmagával magára öltötte a bőrüket, s hamarosan kecskenyáj legelészett hangos ugrándozással s mekegással a sánctetőn. — A fene essen a gyaurok bendőjébe — mérgelődött a basa, van ezeknek még elemőzsiájuk elég! Azzal elvonult seregével a vár alól.

(n. I.)

A komáromi Jednota

fogyasztási
szövetkezet



kedvező feltételek mellett

gazdasági bérleménybe kínálja következő

üzemegységeit és épületeit:

- * a komáromi építőanyag-telepet
- * a gútai Vág szállót
- * a naszvadi bevásárlóközpont emeleti részét
- * az ógyallai Meteor áruház tejtermékeket árusító részlegét
- * az ógyallai Komáromi utcán levő élelmiszerüzletet
- * az ógyallai (Bakker) vendéglőt
- * a marcelházai bevásárlóközpontot
- * a nagykeszi élelmiszerüzletet
- * a bátorkeszi bevásárlóközpont emeleti részét
- * a bátorkeszi volt festékesüzletet
- * a bátorkeszi bevásárlóközpont tejtermékeket árusító részlegét
- * a bátorkeszi bevásárlóközpont műszaki részlegét
- * a bátorkeszi „Fényes” hentesüzletet
- * a bátorkeszi élelmiszerüzletet (071)
- * a bátorkeszi volt festékesüzletet
- * a perbetei Fehér Akác vendéglőt
- * az ímelyi bevásárlóközpont emeleti részlegét
- * az úgyallai volt textilüzletet és iparcikkboltot
- * az úgyallai vendéglőt
- * a hetényi bevásárlóközpont emeleti részlegét
- * a csicsói Lion vendéglőt
- * a búcsi bevásárlóközpont emeleti részlegét
- * a búcsi bevásárlóközpont hentesárurészlegét
- * a karvai volt textilüzletet

Jelentkezni lehet írásban a következő címen:

**Jednota SD Komárno,
Petőfiho č. 7,
945 01 Komárno.**

Bővebb felvilágosítással
a 624 85-ös és a 626 78-as
telefonszámon szolgálunk.

**A megvásárolt épületek
és üzlethelyiségek
más jellegű tevékenységre is
használhatók!**

APRÓHIRDETÉS

• **Külső munkatársakat keresünk** szervezői–koordinátori munkára. Végezhető főállású munka mellett vagy vállalkozói engedéllyel rendelkezők által is. Feltételek: legalább középiskolai végzettség, jó fellépés, telefon, személygépkocsi. Szlovák–magyar nyelvtudás szükséges. **Jelentkezni lehet a 0709/520 887-es telefonszámon.**

• **Fiatalasszony** kisgyerekkel szoba–konyhás (ill. családi ház) albérletet keres Gútán. Telefonszám: 51 69 (17 és 20 óra között). Jelige: Sürgős.

• **Eladó** kisebb kertes családi ház Gútától 5 kilométerre, Órtényben. Vállalkozásra is alkalmas. Ár megegyezés szerint. Érdeklődni lehet a 0819/942 340-es telefonszámon az esti órákban.

• **Eladók** 110–120 kilogrammos sertések. Telefonszám: 0819/942 261.

• **Eladó** Polski Fiat 125 p/1300, STK után. Cím: Varga László, Csicsó, Felső u. 6/1.

• **Eladó** jó állapotban lévő VAZ 2101 személyautó. Cím: Haris Ferenc, Bajcs 58.

• **Eladó** 3-szobás szövetkezeti lakás Gútán. Érdeklődni lehet a 942 956-os telefonszámon.

• **Eladó** motorcsónak 10 000 koronáért. Telefonszám: 0819/29 986.

• **Eladó** 150 kilogrammos hízósértés. Cím: Szeifert Nándor, Komensky u. 8, Ógyalla.

• **Eladó** Priska paradicsompalánta. Érdeklődni lehet az esti órákban a 93 293-as telefonszámon.

• **Eladó** FIAT UNO karosszéria, az eleje összetörve. Ár megegyezés szerint. Cím: Gyürösi Zoltán, Naszvad, Budovatefská 56.

• **Egyéves félnehéz kancacsikó eladó.** Ár megegyezés szerint. Továbbá eladó 13 soros, csilagos, lovas vetőgép nagyon jó állapotban. Érdeklődni lehet naponta 15 órától 19 óráig a következő címen: Farkas Jenő, Bogyóvár utca 23, Naszvad.

• **Eladók** skóthühász (kólia) kiskutyák. Érdeklődni lehet a következő telefonszámon: 942 709. Cím: Szépe Imre, Hársfa utca 17, Gúta.

• **Kúpim** stavebný pozemok v Kolárovo min. 8 árov. Telefon: 0819/941 582.

• **Eladó** 2-szobás, összkomfortos családi ház garázzsal. Cím: Zimná 47, Komárno.

• **Predám motoveterán** ČZ 150 ccm, r. v. 1951, po 90 % renovácii, s novými pneumatikami, motor málo jazdený, cena 7 000 Sk. Telefon: 0818/31 94. Adresa: Ivan Rigó, Fialková 8, Hurbanovo–Bohatá.

• **Predám Škodu Rapid 136**, r. v. 1988, kor. červ., naj. 32 tis. km, ako nová, elektr. kol., strešné okno, tmavé sklá, poľahy, RMG+zosilovač a equalizér, 8x repro a veľa doplnkov, cena 120 000 Sk. Telefon: 0818/31 94.

• **Predám Husqarna CR 250** motocross, r. v. 1988, tuningovaná v NSR, v dobrom stave, cena 30 000 Sk. Ďalej predám Jawa 90 cross, po GO motora s ŠPZ+TP v dobrom stave, cena 5000 Sk. Telefon: 0818/31 94. Adresa: Ivan Rigó, Fialková 8, Hurbanovo–Bohatá.

• **Predám** 5 ks el. kolesá anglickej výroby na Škoda 105, 120, 130, 136; 5 J x 13 značky Jupiter MK 3, jazdené 30 000 km, cena 7 000 Sk. Ďalej predám reproduktory Philips GTP 514 (130 mm), DUALCONE systém 60 W, nově nepouzité (do dverí), cena 1 200 Sk. Telefon: 0818/31 94. Adresa: Rigó Ivan, Fialková 8, Hurbanovo–Bohatá.

• **Eladó** fémmegmunkálásra való orosz esztergapad (16 K 20– 1300 mm csúcstávolság), asztali fűrőgép asztallal együtt és körfűrész. Érdeklődni lehet a 942 213-as telefonszámon.

• **Utánfutó eladó.** Telefonszám: 0819/941 973.

• **Gútán családi ház eladó** 10 ár telken. Telefonszám: 0819/941 347.

• **Eladó** családi ház központi fűtéssel, víz-és villanyvezetékekkel, 10-ás kerttel. Ár megegyezés szerint. Érdeklődni lehet a következő címen: Bazsó Lajos, Ifjúságfalva. Telefonszám: 94 951.

• **Eladó** 3-szobás szövetkezeti lakás Gútán. T.sz.: 942 443.

• **Eladó** motorcsónak. Telefonszám: 0819/29 986.

• **Egyszerű és kettős** könyvelést, könyvelési tanácsadást, valamint szövegírást vállalkoz. T. sz.: 5249.

**KÁRPITOMUNKÁT
VALLALUNK.**
Cím: Tücsök Alfréd,
Dunamocs 223.

ISMERKEDÉS

• **162/46 éves** özvegyasszony szeretne megismerkedni megértő, kedves férfival. **Jelige: Tavasz.**

• **20 éves** 178/57 szőke hajú szimpatikus, csinos lány, vidám természetű, őszinte barátot keres 20-tól 30 éves korig komoly kapcsolat céljából a Komáromi járásból. Csak fényképes leveleket várok. **Jelige: Kánikula.**

• **20 éves** 175/55 barna hajú, kék szemű, nagyon csinos leányanya 5 hónapos kislányának apukát keres egy megbízható fiatalember személyében, 30 éves korig a Komáromi járásból. Fényképes leveleket várok. **Jelige: Nyár.**

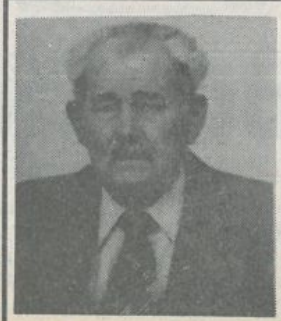
KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Fájó szívvel mondunk köszönetet minden kedves roknak, szomszédnak, ismerősnek, a volt munkatársaknak és mindazoknak, akik február 25-én elkísérték utolsó útjára, a gútai temetőbe a drága jó férjet, édesapát, apóst, nagyapát és dédnagyapát,

Gönczöl Kálmánt,

aki életének 75. évében távozott szerettei köréből. Köszönjük a viágokat és részvételnnyilvánításokat, melyekkel enyhíteni igyekeztek mély fájdalomunkat.

A gyászoló család



GRATULÁLUNK

Névnapjukon szeretettel
köszöntjük

március 4-én **Kázmér**
március 5-én **Adorján**
március 6-án **Leonóra**
március 7-én **Tamás**
március 8-án **Zoltán**
március 9-én **Franciska**
március 10-én **Illdikó**

nevl kedves olvasóinkat és
mindazokat, akik ezen a hé-
ten ünneplik szüle-
tésnapjukat.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Komáromban: Petr Kováč
és Szakál Angéla, Rajkovic
Alfréd és Farkas Margit, Hüt-
tinger László és Nagy Mária
Gútán: Súdor István és
Varga Mária

ÚJSZÜLÖTTEK

**A komáromi kórházban
születtek:** az ógyallai Hegyi
Noémi, a komáromi Greguš
Barbara, a komáromi Mišák
Zoltán, a csallóközarányosi
Rigó Róbert, a komáromi Csi-
csó Viktória, a komáromi He-
gedús Orsolya, a komáromi
Vincze Ádám, a komáromi
Tóth Nikolett, a bogyaréti Ba-
gin Dominika, a nemesócsai
Inczédi Máté, a zselízi Kutka
Lenke, a gútai Tóth Antal, a
komáromi Kis Dávid, a csal-
lóközarányosi Károly Zsolt, a
kamocsai Beták Zsuzsanna
és a komáromi Garaj Eszter.

HALÁLOZÁS

Az elmúlt napokban tá-
voztak sorainkból: a nyáradi
Lendvai Margit (76 éves), a
bátorkeszi Krizsan Gizella (71
éves), a gútai Gönczöl Kál-
mán (75 éves), a bátorkeszi
Juhász József (65 éves), a
komáromi Pápes József (83
éves), a gútai Tóth Lajos (69
éves), az ekeli Sarkózy Zoltán
(51 éves), az ógyallai Dobro-
čka Ilona (75 éves), a komá-
romi Gablech Pál (74 éves),
a gútai Fülöp Margit (72
éves), a komáromi Buda Ro-
zália (81 éves) és a komáromi
Nagy Ilona (73 éves)

Emléküket megőrizzük!

Köszönjük, hogy
megvásárolta
lapunkat
és gyarapította
a Dunatáj
olvasóinak
széles táborát!

Birkózás

Ismét fellendülőben van a gaz-
dag hagyományokkal rendelkező
komáromi birkózóspport. Szerény
anyagi feltételek mellett a sportág
két lelkes edzője, szakvezetője,
Pólya Ernő és Papp Zoltán tizen-
éves fiúkat toborzott és megkezd-
ték edzéseiket a Komáromi Slá-
via SE edzőcsarnokában.

Asztalitenisz

A járási csapatbajnokság lista-
vezetője két pont különbséggel
alulmaradt a harmadik helyezett
Pokrok csapatával szemben. A ti-
zenharmadik fordulóban Komá-
romban győztek a bátorkesziek.

Eredmények: Komáromi Snaha
Renome A — Komáromi Pokrok
8:10, Komáromi Snaha Renome
B — Bátorkeszi Meopta 5:13.

A bajnokság állása:

Snaha Renome A	117	2	2	111:	87	27
Ipariskola B	106	1	3	95:	85	23
Pokrok	104	3	3	101:	79	21
Bátorkeszi	104	0	6	76:	104	18
Snaha Renome B	112	0	9	85:	113	15

—bd—

Kézilabda

Már a 8:12-es féldíj állása is
jelezte, hogy kemény ellenfél-
nek bizonyul Csallóközarányos
számára a partizánskei csapat.
A mintegy 500 lelkes hazai
szurkoló számára a legdráma-
ibb pillanatokat az utolsó perc
okozta, amikor a hazaiak
21:21-es döntetlennél elveszí-
tették a labdát, s ezt az ellenfél
eredményesen kihasználta.
Végeredmény: 21:22. —úó—

NAPRAFORGÓ üzlet

* gyógyteák *
gyógynövénykivonatok *
krémek * vitaminok *
mézek * fogyszárazók *
gyermekteák és tápszerek *
svédcsoppok *
vegetariánus
és diabetikus
készítmények *

MEGTALÁLHATÓ

Komáromban
a Nádor utca
10. szám alatt
(a takarékpénztár
mellett)

Tegye széppé otthonát!

Függönyök, terítő, konyharuhák
nagy választéka található

Gardénia márkaboltnkban

Dél-Komárom
Klapka György u. 13
(a Duna áruházról 50 m Győr felé)

NYITVATARTÁS:
Hétköznapokon 9-től 17 óráig
Szombaton 9-től 13 óráig

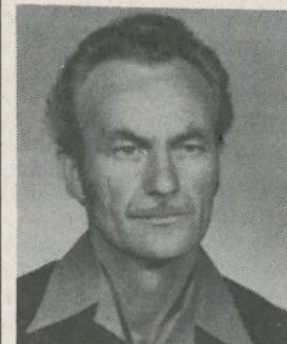
MEGEMLEKEZÉSEK

Fájó szívvel és soha el nem mú-
ló szeretettel emlékezünk a drá-
ga jó édesanyára és nagyanyá-
ra,

Szalai Johannára,

akit a kegyetlen halál életének
70. évében, 1992. március 4-én
szóltatott el szereteti köréből.
Aki ismerték és szerették, gon-
doljanak rá ezen a szomorú har-
madik évfordulón.

Emlékét örökké őrző leánya,
két fia, unokái, veje és menyei.



Mély fájdalommal emlékezünk
a drága jó férjre, édesapára,
apósra, nagypapára,

Bödök Andrásra, (Nagyléli)

akinek szerető szíve egy évvel
ezelőtt, március 2-án szűnt meg
dobogni.

Soha el nem múló szeretettel
emlékezünk rá.

Szerető felesége, négy fia, négy
menye és tizenegy unokája.

Fájó szívvel emlékezünk a drá-
ga jó feleségre, édesanyára és
nagyamamára

Gógh Károlyné,

szül. Horváth Rozáliára,
akinek 1994. február 24-én
dobbant utoljára drága szíve.
Aki ismerték és szerették, em-
lékezzenek rá velünk ezen a szo-
morú első évfordulón.

Örökké gyászoló férje, fia, uno-
kája Klárka, ismerősei, testvérei
és az egész rokonság.



Köszönetet mondunk a komáromi kórház sebészeti osztálya
főorvosának és kollektívájának az odaadó ápolásért és kedves
törődésükért, melyet édesanyánk,

Korber Erzsébet

iránt tanúsítottak.

A gyászoló család

dunatáj

Hirdetőirodánk címe: Linda baby centrum, Győr utca 31., 946 03 Kolárovo. Telefon és üzenet-
rögzítő 0819/60241. Előfizetési díj egész évre 150 korona, félévre 78 korona. Előfizetéseket elfogad
minden lapkézbesítő és postahivatal. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza.
Szedés és terdelés DANUBIUS-press. Nyomja a Keszegfalvai LLSA Nyomdaüzem. Terjesztje a
Postal Hírlapszolgálat és az UNITOP.

Regisztrációs szám: MK 190/90.